

Having accepted and examined at its twelfth session the petition from Mr. Paul Y. Agbetété, President of the *Conseil de circonscription* of Akposso (T/Pet.7/316), in consultation with France as the Administering Authority concerned,

Having taken note of the written observations of the Administering Authority (T/Obs.7/3) as well as of the oral statement of its representative (T/C.2/SR.66),

Having taken note of the relevant report of the Standing Committee on Petitions (T/L.359, section III),

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority;

2. *Decides* that no action by the Council is necessary since the case of Mr. Mally is within the competence of the courts of the Territory;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure of the Trusteeship Council.

480th meeting,
14 July 1953.

805 (XII). Petition from Mr. Ben Apaloo, President of Juvento (T/Pet.7/317) concerning Togoland under French administration

The Trusteeship Council,

Acting under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

Having accepted and examined at its twelfth session the petition from Mr. Ben Apaloo, President of Juvento (T/Pet.7/317), in consultation with France as the Administering Authority concerned,

Having taken note of the written observations of the Administering Authority (T/Obs.7/3) as well as of the oral statement of its representative (T/C.2/SR.63),

Having taken note of the relevant report of the Standing Committee on Petitions (T/L.358, section XII),

1. *Notes* in particular the categorical denial by the Administering Authority of the charge that Mr. Kunakey had been ill-treated by the police;

2. *Decides* that under the circumstances no action by the Council is called for;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure of the Trusteeship Council.

480th meeting,
14 July 1953.

Ayant reçu et examiné, à sa douzième session, la pétition de M. Paul Y. Agbetété, président du Conseil de circonscription d'Akposso (T/Pet.7/316), en consultation avec la France, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

Ayant pris acte des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/Obs.7/3), ainsi que de la déclaration verbale de son représentant (T/C.2/SR.66),

Ayant pris acte du rapport rédigé sur ce sujet par le Comité permanent des pétitions (T/L.359, section III),

1. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Décide* que la pétition n'appelle aucune mesure de sa part, le cas de M. Mally relevant de la compétence des tribunaux du Territoire;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

480ème séance,
14 juillet 1953.

805 (XII). Pétition de M. Ben Apaloo, président de la Juvento (T/Pet.7/317), concernant le Togo sous administration française

Le Conseil de tutelle,

Agissant en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

Ayant reçu et examiné, à sa douzième session, la pétition de M. Ben Apaloo, président de la Juvento (T/Pet.7/317), en consultation avec la France, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

Ayant pris acte des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/Obs.7/3), ainsi que de la déclaration verbale de son représentant (T/C.2/SR.63),

Ayant pris acte du rapport rédigé sur ce sujet par le Comité permanent des pétitions (T/L.358, section XII),

1. *Note* en particulier le démenti catégorique opposé par l'Autorité chargée de l'administration à l'accusation selon laquelle M. Kunakey aurait été maltraité par la police;

2. *Décide* que, dans ces conditions, la pétition n'appelle aucune mesure de la part du Conseil;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

480ème séance,
14 juillet 1953.